

О ПРИМЕНЕНИИ ТЕРМИНОВ «ОНОМАСТИКА» И «АНТРОПОНИМИКА»

Раъно Ибадовна САЙДУЛЛАЕВА

преподаватель

Каршинский государственный университет

Карши, Узбекистан

Аннотация

В статье речь идет об ономастических и антропонимических единицах узбекского языкознания. Рассматриваются работы узбекских лингвистов по ономастике, анализируется и систематизируется термины узбекской ономастики.

Ключевые слова: ономастика, антропоним, антропонимия, антропонимика, узбекское языкознание, терминология, собственные имена, ономастические единицы.

«ОНОМАСТИКА» ВА «АНТРОПОНИМИКА» АТАМАЛАРИНИ ҚЎЛЛАШ ТЎҒРИСИДА

Раъно Ибадовна САЙДУЛЛАЕВА

Ўқитувчи

Қарши давлат университети

Қарши, Ўзбекистон

Аннотация

Мақолада ўзбек тилшунослигидаги ономастик ва антропонимик бирликлар хусусида сўз боради. Ўзбек тилшуносларининг ономастика соҳасидаги ишлари таҳлил этилади ва тизимлаштирилади.

Таянч сўзлар: ономастика, антропоним, антропонимия, антропонимика, ўзбек тилшунослиги, терминология, атоқли отлар, ономастик бирликлар.

В тюркологии, также и узбекской лингвистике терминология ономастики составляют важную часть лексики каждого языка. В подходе к историческим, современным ономастическим и антропонимическим единицам являются приоритетными работы исторического, лингвистического характера. Актуальными вопросами в лингвистике являются: раскрыть антропоцентрические, лексико-семантические, историко-этимологические, социолингвистические, лингвокультурологические, лингвопоэтические стороны исторических и современных ономастических и антропонимических единиц.

При изучении языковых единиц узбекской ономастики и антропонимии в узбекском языкознании, т. е. при сборе и систематизации терминологии в этой области и языкознании, устранении различий и недостатков в научной терминологии ономастики и антропонимии внесли достойный вклад своими научными исследованиями, такие исследователи, как Э.Бегматов [1965; 1998; 2013; 2014], Х.Дадабоев [1991; 2016], Г'.Абдурахмонов [2008], Н.Махмудов [2013], Н.Улугов [2006; 2008], Н.Хусанов [2000; 2014], Т.Нафасов [1968;1988;1989;1994], Р.Нуриддинова [2005], Я.Авлакулов [2012], Ш.Ёкубов [1994], Д.Худайберганаева [2015], Д.Анданиёзова [2017] и др.

В частности, Н.Махмудов в своей статье отмечает, что для изучения и овладения любой наукой необходимо знать ее азбуку – терминологию. Известно, что большие и малые понятия науки выражаются в напрямую через термины [6;3-10].

Исследование национальной терминологии во всех областях языкознания всегда является актуальным. Сегодня в той или иной степени исследуются термины, используемые во всех областях узбекского языкознания, создаются ряд терминологических словарей. Это и свидетельствует о том, что достигнуты значительные успехи в области национальной терминологии.

По мнению узбекского лингвиста Х.Дадабоева (Узбекская лексикография и терминология. Учебно-методический пособие.), в отличие от общеупотребительных слов, термины, направленные на выражение специальных понятий, всегда формировались и совершенствовались на основе этапов становления и развития узбекского литературного языка.

История терминологической лексики сложилась на основе законов лексики узбекского литературного языка, терминологии древнетюркского языка (VII-X), терминологии древнетюркского языка (XI-XIV), терминологии древне узбекского литературного языка (нач. XV- XX вв.). Периодизация в виде терминологии узбекского языка позволяет понять процессы, происходившие в системе терминологической лексики на основе

экстралингвистических и лингвистических факторов на протяжении почти четырнадцати столетий.

По словам академика Г.Абдурахманова [1], точность и жесткость терминов показывают уровень науки, образования и культуры этого народа. Разработка и систематизация терминов неодинакова в разных областях науки и зависит от развития той или иной науки.

По мере того, как это развитие будет продолжаться, появление и систематизация новых терминов также будет непрерывным. В целом тщательная проработка и расстановка терминов на родном языке является необходимым ресурсом как для составления учебников и пособий, так и для преподавания на родном языке. Отсутствие обработки и систематизации терминов влияет и на стиль речи.

В систематизации и совершенствовании терминов узбекской ономастики необходимо отметить некоторые диссертации, защищенные под руководством профессора, основателя узбекской антропонимики Э.Бегматова. К таким работам можно отнести кандидатские диссертации Р.Нуриддиновой [5], и Я.Авлакулова [2].

В этих диссертациях лингвистически исследуются ономастические термины узбекского языка, т. е. ономастические единицы, и высказываются ценные идеи о правильном и четком употреблении многих терминов в их значении.

Исследование Р.Нуриддиновой направлено на изучение языковых особенностей терминов узбекской ономастики и показ их места и роли в системе узбекской терминологии. Оба эти исследования имеют большое научное и практическое значение в изучении ономастических терминов в узбекском языкознании. Но нельзя сказать, что ономастические термины полностью сформированы. При этом возникают разнообразность и путаницы в используемых терминах.

Д.Анданиёзова [3] утверждает, что кроме своей номинативной функции онимы играют еще и специфическую художественно-методическую роль в

языке художественной литературы и фольклоре, при этом она опирается на высказанное в своей диссертации «Лингвопоэтика ономастических единиц в художественном тексте», а также на некоторые диссертации по ономастике. Она комментируя некоторые данные исследования Р.Нуриддиновой, высказывает свою точку зрения: Нуриддинова, исходя из этих и ряда других эстетических особенностей собственных имен, подчеркивает, что существует самостоятельное направление ономастики. Изучая этот вопрос, классифицирует специфические термины этого направления следующим образом:

1. Наименования методов, научные направления, изучающие художественно-методические особенности имен: *литературная ономастика, литературно-художественная ономастика, ономастика художественной литературы, художественная ономастика, ономастика художественного языка, ономастическая стилистика, ономастика дастан.*

2. Наименования по стилистическим признакам имен: *стилистические особенности собственных имен, стилистика антропонимов, говорящие имена, стилистические особенности имен, говорящие прозвища, говорящие имена, имена со стилистическим значением, стилистико-поэтическая функция имени, поэтически красивые имена, ономастика произведений.*

3. Термины, обозначающие, понятия, связанные названиями конкретного произведения, лица, художественных образов, персонажей: *литературный псевдоним, название художественного произведения, отрывок художественного произведения, название художественного образа, название дастана, ономастика дастан, постоянный псевдоним, сезонный псевдоним, имена персонажей, наименования персонажей, вымышленные имена, вымышленные образы и др.*

Д.Анданиёзова указывает, что используемые в цитируемых материалах термины не систематичны: например, термин *ономастика произведений* 2-пункта соответствует 1-му пункту, то есть надо показать наряду с *ономастикой дастан*. Также повторяется употребление термина *ономастика*

дастан и в 3-пункте. На наш взгляд, все термины 3-го пункта связаны с пунктом 2, поэтому нет необходимости отдельно выделять термины этой группы. Потому что даже если термины, обозначающие понятия, относящиеся к названию того или иного произведения, лица, художественного образа, персонажа, которые одновременно относятся и к стилистическим особенностям имен, сгруппировать даже под тавтологическим заголовком, ничего не изменится. Мы также поддерживаем точку зрения исследователя.

В диссертации Я.Авлакулова [2] принято, что объектом исследования в основном является система современных узбекских собственных имен и туда входящие ономастические единицы. Целью исследования является исследование понятия «ономастический масштаб» и классификация по этому критерию собственных имен узбекского языка. Исследователь, принимая во внимание широкое и узкое значение ономастического масштаба узбекского языка, определил их следующим образом:

1. Супермасштаб (самый крупный масштаб) - набор всех собственных имен узбекского языка. Он, в свою очередь, делит супермасштаб на три группы:

1.1. Макромасштабные (крупномасштабные) топонимы и зоонимы.

1.2. Микромасштабные (мелкомасштабные) ойконимы и гиппонимы.

1.3. Другие малые группы – это астионимы, агоронимы.

Следует отметить, что в состав антропонимических единиц, которые входят в макро и микромасштабные узбекской ономастики автор включает: имена (антропонимы), прозвища, фамилии, отчества, патронимы, матронимы, псевдонимы, генонимы, эгонимы.

Достойная заслуга Э.Бегматова и Н.Улукова в создании терминов и их альтернатив, толковых словарей и библиографических указателей ономастических единиц в узбекской ономастике [«Узбекская ономастика» (библиографический указатель) (Наманган: 2008); «Толковый словарь узбекских ономастических терминов» (Наманган: 2006). Ими составленная

«Узбекская ономастика» (библиографический указатель), и особенно «Толковый словарь терминов узбекской ономастики», является важным источником в изучении ономастических терминов. Словарь разъясняет 1677 терминов из области ономастики, причем радует то, что вместо ономастических терминов, заимствованных из многих иностранных языков, даются их узбекские эквиваленты. В том числе:

Ономастика – номшунослик,
антропонимика – исмишунослик,
антропонимист – исмишунос,
функция наименования – аташ вазифаси,
аффиксальная топонимия – аффиксли топоним,
гидронимизация – гидронимлашув,
номинация – номлаш//аташ,
лингвистический – нолисоний омил,
ономаст – номшунос,
полионимия – кўписмлилик,
гидроним – сувликлар номи,
топонимизация – топонимлашув и др.

Таким образом, вышеуказанные исследования и словарь являются значительным вкладом в систематизации терминов узбекской ономастики. Вышеприведенный анализ показывает, что ономастические термины в узбекском языкознании лингвистически хорошо изучены. В этих исследованиях мы находим следующую информацию об изучаемых терминах.

В первой главе диссертации Р.Нуриддиновой «Тематическая классификация ономастических терминов», в разделе «Термины, выражающие научные направления в области ономастики» указываются термины, которые входят в состав собственных имен *антропонимика*, термины ономастики с точки зрения историчности, современности:

историческая ономастика, узбекская историческая ономастика, ономастика древности.

В разделе «Термины, выражающие понятия исторической (периодической) принадлежности ономастических единиц» отмечается, что ономастические единицы в любом языке являются не продуктом одного периода, а языковым явлением, происходившим в языке с древности до наших дней. Ономастические единицы узбекской ономастики по историческим периодам подразделяет на большие две группы:

1. Исторические названия. 2. Новые современные имена. В соответствии с этим она определила следующие термины в языкознании для номинации исторических имен. Например, термины, содержащие слово «исторический»: исторические названия, историческая антропонимия, исторические имена; термины, содержащие слова «древний»: древние названия, древнееврейские имена, древние имена, древнегреческие имена.

А. Авлакулов во второй главе своей диссертации, в разделе «Ономастические единицы, состоящие из собственных имен живых существ», размышляя о макро масштабе антропонимов пишет о терминах антропоним, антропонимия следующее: *Антропоним* – личное (собственное) имя человека. *Антропонимия* - совокупность личных имен определенного языка. В антропонимию входят реальные собственные имена, вымышленные собственные имена образов, собственные имена мифологических личностей (образов). Он классифицировал антропонимы в зависимости от того, в каком источнике или социальной среде можно встретить и использовать их:

1. Общеязыковая (общелитературные антропонимы).
2. Диалектные антропонимы.
3. Антропонимы фольклора.
4. Художественные антропонимы

Видно, что оба исследователя в качестве примеров отмечают в своей работе такие термины, как антропонимы, антропонимия, исторические наименования, историческая антропонимия, исторические имена.

В заключении следует отметить, что термины, используемые в узбекском языкознании, будут еще более усовершенствоваться в результате исследований и будут способствовать развитию нашей науки. Как сказали лучшие исследователи узбекской ономастики Э.Бегматов, З.Дусимов, Т.Нафасов, С.Караев, необходимо нормализовать и систематизировать, укрепить прежде всего, систему научных терминов, термины узбекской ономастики, как антропонимика, топонимика, космонимия и др. Когда будут определены объём и пределы употребления терминов, каждое ономастическое и антропонимическое явление, событие и процесс будут называться конкретными терминами. Если они будут употребляться строго в исследованиях по ономастике, научно-популярных произведениях и пособиях, тогда будут раскрыты общие и особые значения, также и позиции ономастических единиц.

ИСПОЛЗОВАННЫЕ ЛИТЕРАТУРА:

1. Абдурахмонов Г. Ўзбек тилининг тарихий грамматикаси. – Тошкент: Фан, 2008. – 334 б.
2. Авлакулов Я.И. Ўзбек тили ономастик бирликларининг лингвистик тадқиқи: филол. фанлари номзоди... дисс. автореф. – Тошкент, 2012. – 26 б.
3. Анданиязова Д. Бадий матнда антропонимик бирликлар лингвопоэтикаси: филол. фанлари бўйича фалсафа доктори (PhD) дисс. автореф. – Тошкент, 2017. – 47 б.
4. Дадабаев Х. Общественно-политическая и социально-экономическая терминология в тюркоязычных письменных памятниках XI-XIV вв.. – Ташкент: Ёзувчи, 1991. – 186 с .
5. Нуриддинова Р. Ўзбек ономастикаси терминларининг лисоний таҳлили: Филол. фанлари номзоди ... дисс. – Тошкент, 2005. – 137 б.
6. Маҳмудов Н. Фан тили ва тил фани // Ўзбек тили ва адабиёти. – Тошкент: 2013. № 5. – Б.3-10.

